

Voor alle heiligen in de heerlijkheid

Gezang 299 (Liedboek voor de Kerken)

Gemengd koor SATB

Nr. 20.063.001

Tekst: William Walsham How (1823-1897)

Vertaling: Willem Barnard

Melodie: Ralph Vaughan Williams (1872-1958)

Bewerking: Klaas Jan Mulder

Voor alle heiligen in de heerlijkheid - Klaas Jan Mulder

Hal - le - lu - ja. Hal - le - lu - ja.

Eenkle compassie aangebracht (met * aangeduid): 16 augustus 2006

Toelichting:
"Voor alle heiligen in de heerlijkheid" heeft de melodie "Sine nomine" meekregen van Ralph Vaughan Williams (1872-1958).
Prachtig is de inzet. Elke regel begint ritmisch weer anders. Hoe snel ligt de (Engelse) tekst op de muziek! Let er op, hoe het melodisch verloop zicht beweegt van d' omhoog naar g' en van d' weer omhoog naar het eerste rustpunt b'; hoe de tweede regel zich in het algemeen omhoog beweegt naar het tweede rustpunt d'. Dan springt van hier de derde regel omhoog naar g' en omhoog naar laatste rustpunt a', om in het eerste "hallelujah" als hoogtepunt e' te bereiken (komt slechts eenmaal voor!). Ten slotte valt de melodie terug van d' naar de tonica g'; het tweede "Hallelujah" begint met het slot.
"In moderate time"! - te snel gezongen, verliest deze melodie haar grandeur.

Bron: Compendium bij het Liedboek